

**Pagna ewlenija>Flus/Talbiet monetarji>Tariffi tal-qorti dwar il-proċedura tal-hlas Ewropea**

Jekk jogħġbok innota li l-verżjoni bil-lingwa oriġinali ta' din il-paġna  ġiet emendata reċentement. Il-verżjoni tal-lingwa li qed tara bħalissa attwalment qed tiġi ppreparata mit-tradutturi tagħna.

Swipe to change

**Kroat****Kohtukulud seoses Euroopa maksekäsmenetlusega****il-Kroazja**

Ma hemm l-ebda traduzzjoni uffiċjali tal-verżjoni tal-lingwa li qed tara.

Hawnhekk tista' tara verżjoni tradotta awtomatikament ta' dan il-kontenut. Jekk jogħġbok innota li din hi pprovduta biss għal finijiet kuntestwali. Is-sid ta' din il-paġna ma jaċċetta ebda responsabbiltà jew obbligazzjoni fir-rigward tal-kwalità ta' dan it-test tradott b'mod awtomatiku.

-----il-Malti-----il-Bulgarul-Ispanjoliċ-Ċekid-Daniżil-Ġermaniżil-Estonjanil-Griegli-Inglišil-Franċiżil-Taljanil-Latvjani-Litwan

I-Ungerizil-Olandiżil-Pollakkil-Portugiżir-Rumenis-Slovakkis-Slovenil-Finlandiżil-Isvediż

**Sissejuhatus****Milliseid tasusid kohaldatakse?****Kui palju pean maksma?****Mis juhtub siis, kui jätan kohtukulud õigeaegselt tasumata?****Kuidas saan kohtukulusid tasuda?****Mida pean pärast makse sooritamist tegema?****Sissejuhatus**

Horvaatia Vabariigis reguleerib kohtulõivusid kohtulõivude seadus (*Zakon o sudskim pristojbama*) (Horvaatia Vabariigi ametlik väljaanne *Narodne novine* (NN) nr 118/18)) ja Horvaatia Vabariigi valitsuse määrus, millega nähakse ette kohtulõivude tariifistik.

*Vastavalt kohtulõivude seaduse artiklile 5* tuleb kohtulõivude tariifistiku kohane lõiv tasuda maksekaardiga, sularahas, Horvaatia Vabariigi välja antud maksumärkides või pangaülekandega.

Menetlusedokumentide puhul, mis esitatakse vastavalt erinormidele elektrooniliselt kohtu asjaajamises kasutatava infosüsteemi kaudu, tuleb lõiv maksta nende esitamise ajal. Tasuda tuleb summa, mis võrdub poolega kehtestatud lõivumäärast.

Seoses otsustega, mille kohus toimetab kätte vastavalt erinormidele elektrooniliselt kohtu asjaajamises kasutatava infosüsteemi kaudu, tuleb ettenähtud lõivumäärast pool tasuda kolme päeva jooksul pärast otsuse elektroonilist kättetoimetamist.

**Milliseid tasusid kohaldatakse?**

Kohtulõivud kaasnevad kõikide tsiviil- ja kaubanduskohtumenetlustega. Vastavalt kohtulõivude seaduse artiklile 11 on kohtulõivude tasumisest vabastatud järgmised isikud:

Horvaatia Vabariik ja valitsusasutused;

isikud ja asutused, kes teostavad oma ülesannete täitmisel avalikku võimu;

töötajad seoses nende töösuhetest tulenevate õiguste teostamist käsitlevate vaidluste ja muude menetlustega;

ametnikud haldusvaidlustes, mis on seotud nende töösuhetest tulenevate õiguste teostamisega;

Horvaatia iseseisvussõjas invaliidistunud veteranid, kelle staatus peab olema tõendatud asjakohaste dokumentidega, ning puudega isikud nõuetekohaste dokumentide alusel, mille on väljastanud puuetega isikute oskuste, kutsealase rehabilitatsiooni ja tööhõive amet;

Horvaatia iseseisvussõjas surma saanud, kadunuks jäänud või vangistatud sõdurite abikaasad, lapsed ja vanemad, kelle staatus peab olema tõendatud asjakohaste dokumentidega;

Horvaatia iseseisvussõjas surma saanud, kadunuks jäänud või vangistatud isikute abikaasad, lapsed ja vanemad, kelle staatus peab olema tõendatud asjakohaste dokumentidega;

pagulased, põgenikud ja tagasipöördujad, kelle staatus peab olema tõendatud asjakohaste dokumentidega;

toimetulekutoetust saavad isikud;

humanitaarabiorganisatsioonid ning organisatsioonid, kes tegelevad humanitaarabi osutamise ajal surma saanud, kadunuks jäänud või vangistatud isikute perekondade kaitsmisega, ning puuetega inimeste ühendused;

lapsed, kes on menetlusosalised ülalpidamist või sellest õigusest tulenevaid nõudeid käsitlevates menetlustes;

menetluse algatajad kohtumenetlustes, mis käsitlevad põlvnemise tunnustamist ning kulusid, mida kanti seoses raseduse ja sünnitusega väljaspool abielu; teovõime taastamist taotlevad isikud;

abiellumise luba taotlevad alaealsed;

sellise menetluse osalised, mille raames taotletakse lapse üleandmist ja mis on algatatud lapsega suhtlemise õiguse teostamise eesmärgil;

menetluse algatajad vaidlustes, mis käsitlevad õigusi, mis tulenevad kohustuslikust pensionikindlustusest ja üldisest ravikindlustusest, töötõõigusi vastavalt tööõigusnormidele ja sotsiaaltoetuste õigusi;

menetluse algatajad põhiseadusega tagatud inimõiguste ja põhivabaduste kaitsmisega seotud menetlustes, mis on algatatud seoses lõplike üksikaktidega; keskkonnareostuse eest hüvitise maksmist käsitlevate vaidluste pooled;

ametiühingud ja nende ühendused tsiviilkohtumenetlustes, mille eesmärk on saada kohtult heakskiit seoses asendamisega, ja kollektiivsetes töövaidlustes ning ametiühingu esindajad tsiviilkohtumenetlustes, kui nad täidavad tööõiguskogu volitusi;

tarbijad võlgnikuna pankrotimenetlustes;

muud erioigusnormides nimetatud isikud ja organid.

Välisriik on vabastatud kohtukulude tasumisest, kui nii on sätestatud välislepingus või vastastikkuse alusel.

Vastastikkuse tingimuste täitmise seotud kahtluse korral taotleb kohus justiitsministrilt selgitust.

Punktis 10 kehtestatud erandit kohaldatakse nende humanitaarbiorganisatsioonide suhtes, mille on kindlaks määranud sotsiaalhoolekande eest vastutav minister.

Kohalike omavalitsuste ja linnade organid vabastatakse kohtulõivude tasumisest ainult juhul, kui erioigusnormide kohaselt on neid volitatud avalikku võimu teostama.

Euroopa maksekäsmenetluse raames tuleb kohtulõivud tasuda järgmiselt:

Euroopa maksekäsu avalduse eest – maksab avaldaja,

Euroopa maksekäsu otsuse eest – maksab avaldaja,

Euroopa maksekäsu peale kaebuse esitamise eest – maksab kostja,

ning kui menetlust jätkatakse kohtus:

kohtuotsuse tegemise eest – maksab hageja,

apellatsiooni esitamise eest – maksab apellant,

apellatsioonile vastamise eest – maksab apellatsioonile vastaja (vastamine on vabatahtlik),

erakorralise õiguskaitsevahendi kasutamise korral – teise astme kohtu otsuse läbivaatamine on lubatud, kui nõude summa on üle 200 000,00 Horvaatia kuna,

kohtulõivud tasub läbivaatamist taotlev isik ja läbivaatamistootlusele vastav isik (vastamine on vabatahtlik).

#### Kui palju pean maksma?

|                                                                                                                                                                                                                 |                     |                |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|----------------|
| I. Hagi, vastuhagi, kohtuotsuse ja maksekäsu peale esitatud vastuväite puhul tuleb tasuda nõude summale vastav kohtulõiv (mis arvutatakse ainult põhinõude summa (ilma viivise ja kuludeta) alusel) järgmiselt: |                     |                |
| üle                                                                                                                                                                                                             | kuni Horvaatia kuna | Horvaatia kuna |
| 0,00                                                                                                                                                                                                            | 3000,00             | 100,00         |
| 3 001,00                                                                                                                                                                                                        | 6 000,00            | 200,00         |
| 6 001,00                                                                                                                                                                                                        | 9 000,00            | 300,00         |
| 9 001,00                                                                                                                                                                                                        | 12 000,00           | 400,00         |
| 12 001,00                                                                                                                                                                                                       | 15 000,00           | 500,00         |
| 15 000,00 Horvaatia kuna ületava summa puhul tuleb maksta lõivu 500,00 Horvaatia kuna pluss 1% 15 000,00 Horvaatia kuna ületavalt summalt, kuid mitte rohkem kui 5000,00 Horvaatia kuna.                        |                     |                |

II. Euroopa maksekäsu avalduse esitamisel, Euroopa maksekäsu otsuse taotlemisel ja apellatsioonile või läbivaatamistootlusele vastamisel tuleb maksta pool I punktis osutatud lõivust.

III. Kohtuotsuse peale apellatsiooni esitamise või kohtuotsuse läbivaatamise korral tuleb tasuda kahekordne I punktis osutatud kohtulõiv.

IV. Kohtulõivu ei tule tasuda, kui kohtumenetluse käigus saavutatakse kohtulik kokkulepe.

#### Mis juhtub siis, kui jätan kohtukulud õigeaegselt tasumata?

Kui menetluspool jätab lõivu ettenähtud tähtjaks tasumata või ei teata sellest viivitamata kohtule, peab kohus täiendava 15-päevase tähtaja jooksul lisama kohtulõivusid käsitlevale otsusele või kaebust käsitlevale otsusele täitekorralduse ja esitama selle finantsasutusele lõivu asjaomase menetluspoole rahalistest vahenditest kinnipidamiseks kooskõlas õigusnormidega, mis käsitlevad finantsvara käsitlevate kohtulahendite täitmist.

*Kohtulõivude seaduse artikli 28 kohaselt peab kohus esmalt menetluspoolele meelde tuletama, et tal on kohustus tasuda lõiv ning kui pool oma kohustust kohe ei täida, peab kohus poolt hoiatama, et tal on aega tasuda lõiv kolme päeva jooksul. Kui pool eirab seda meeldetuletust või ei osalenud kohtutoimingus, millega seoses tuli lõiv tasuda ning jättis lõivu tasumata, võtab kohus vastu kohtulõivu käsitleva otsuse ja näeb ette 100 Horvaatia kuna suuruse täiendava lõivu maksmise kohustuse.*

#### Kuidas saan kohtukulusid tasuda?

Kohtulõiv tuleb tasuda maksekaardiga, sularahas, Horvaatia Vabariigi välja antud maksumärkides või elektrooniliselt pangaülekandega.

Sularahas saab lõivu tasuda ka kohtu kantseleis ning sellisel juhul peab kohus kandma raha riigieelarvesse viie päeva jooksul pärast selle laekumist.

Alla 100 Horvaatia kuna suuruse lõivu võib tasuda maksumärkides.

Teave lõivude tasumise viiside kohta tuleb avaldada e-teadetetahvli veebisaidil, kohtu veebisaidil ja teha kättesaadavaks kohtu kantseleis.

Kohtulõivu võib tasuda Horvaatia Vabariigi riigieelarvesse mis tahes panga või postkontori kaudu.

Välisriigist kohtulõivude tasumisel tuleb maksekorraldusele märkida järgmine teave:

SWIFT-kood: NBHRHR2X

IBAN: HR1210010051863000160

arvelduskonto: 1001005-1863000160

mudel: HR64

viitenumber: 5045-20735-isikukood (või muu maksja identifitseerimist võimaldav number)

makse saaja: Horvaatia Vabariigi justiitsministeerium (Zagrebi kaubanduskohtu nimel)

Makse selgitusse tuleks märkida, millise kohtuasjaga seoses makse tehakse (toimiku number ja makse selgitus, nt lõiv Euroopa maksekäsu avalduse eest).

#### Mida pean pärast makse sooritamist tegema?

Pärast makse tegemist tuleb seda tõendav dokument saata kohtule, kes menetleb kohtuasja, millega seoses lõiv tasuti, sealhulgas viide menetletava kohtuasja numbrile (kui see on teada) või kui esitatakse avaldus Euroopa maksekäsu tegemiseks, tuleb makse tegemist tõendav dokument lisada avaldusele.

Pooled esitavad dokumendid kohtule üldjuhul posti teel (täht- või tavasaadetisena) või kooskõlas erioigusnormidega elektrooniliselt kohtu asjaajamises kasutatava infosüsteemi kaudu.

Viimati uuendatud: 20/02/2020

Käesoleva veebilehe asjaomaseid keeleversioone haldavad asjaomased liikmesriigid. Tõlked on teostanud Euroopa Komisjoni teenistused. Originaali tehtavad võimalikud muudatused asjaomase riikliku ametiasutuse poolt ei pruugi kajastuda tõlkeversioonides. Euroopa Komisjon ei võta vastutust selles dokumendis sisalduva ega viidatud teabe ega andmete eest. Palun lugege õiguslikku teadaannet lehekülje eest vastutava liikmesriigi autoriõiguste kohta.